



▲6日是济南泉水持续喷涌13周年。济南趵突泉公园内,游客人数随着泉水一起“喷涌”。本报记者 左庆 摄  
▶济南趵突泉公园内游客在戏水。本报记者 左庆 摄



# “泉水申遗,重点在城”

## 济南将改以“文化景观”申遗,争取明年进入国家预备名录

6日,首届国际泉水文化景观城市联盟年会暨济南泉水文化景观保护国际研讨会召开。来自18个国家、30余个城市200余位嘉宾共同商讨国际泉水城市联盟发展。研讨会上,来自澳大利亚、英国、印度、比利时、日本的外国专家介绍了他们是如何准备世界遗产申报,以及在世界遗产保护与规划方面的经验,并结合泉城济南的现状和特色对泉城申遗给出了意见。

本报记者 唐园园

### 由双遗产申遗 改为文化景观申遗

济南的申遗工程启动于2006年,2009年济南泉水被列入《中国国家自然与文化双遗产预备名录》,踏出了泉城申遗的第一步。

总的来说,世界(物质)遗产分为四种,分别是“世界文化遗产”、“世界自然遗产”、“世界文化与自然双遗产”和“文化景观”四类。记者注意到,在今年的研讨会上,专家们给出的意见都是针对济南如何申报“文化景观”遗产,也就是说,经过这几年来对泉水景观及文化的认识,济南调整了申遗的方案,放弃“文化与自然双遗产”申遗,改为“文化景观”申遗。

其实,更改申遗道路的例子并不少。日本富士山成为世界遗产用了20年的时间,这期间就经历了申遗路线的调整。会上日本专家介绍,在2013年申遗成功前,富士山也曾以“自然遗产”的方式申报过,但是由于富士山的价值在“自然遗产”方面不够突出,遭遇失败。失败后富士山也考虑申报“文化景观”遗产,但最终转向以“文化遗产”方式申报,结果成功。以此看来,申遗确实是要讲究一定的“策略”。

调整申遗线路后,济南市也想要抓紧在“文化景观”申遗上有所成果。据悉,国家文物局每五年更新一次《中国世界文化遗产预备名单》,进入这个名单,才算是走上申遗的第一步。上次更新是在2012年。

记者了解到,目前济南市园林局同北京清华同衡规划设计研究院也在抓紧编制“济南泉城文化景观申遗保护管理规划”,争取在明年走上申遗的第一步,进入国家预备名录,并力争尽早实现进入世界遗产的目标。

### “不是泉水申遗, 而是泉城申遗”

按照《世界遗产公约操作指南》,文化景观是“人类与大自然的共同杰作”。它们见证了人类社会和居住地在自然条件限制和/或自然环境的影响下随着时间的推移而产生的进化,也见证了外部和内部社会、经济和文化的发展力量。

北京大学国际遗产研究中心专家陈耀华指出,文化景观遗产不仅要有自然条件、人文因素,最重要的是要有两者之间交互作用,并产生了景观特征,这种景观特征还有一定的价值。目前来讲,中国的世界文化景观遗产共有五个,分别为庐山、五台山、杭州西湖、哈尼梯田和花山岩画。

陈耀华认为,目前已然不是“泉水”申遗,而是“泉城”申遗,“重点在城,要讲清楚济南市如何因泉而兴,泉水又如何因城而有名。”济南城因泉而兴,趵突泉和黑虎泉的位置直接限制了济南古城的城门位置,河道对城市交通运输、城市防御、泄洪等方面都产生影响。陈耀华认为,从这个方面讲,济南以文化景观申遗,确实比较符合。

但济南泉水申遗仍有难点。陈耀华表示,泉水经常被提及为“城市的灵魂”,但究竟怎么向联合国教科文组织世界遗产委员会说明白并证明这一点,将是泉城能否申遗成功的重中之重。另外,泉水形成的地质学、气象学、水文学等背景,也需要得到进一步的调查和展示。“济南泉水向北流的路径比较清楚,但从南部来的泉水究竟是通过哪条地下水通道,需要弄清楚。”

陈耀华说,这关系到济南申遗的范围问题。他建议将济南泉水展示出一条完整的水系通道,并确定申遗的范围究竟

是哪些。“若申遗的范围弄到几千平方公里,有可能会限制济南的开发和发展。”

### 要想脱颖而出 需体现差异性

在研讨会上,各国专家结合本国是如何准备世界遗产申报,以及在世界遗产保护与规划方面的经验做出了介绍,并结合泉城济南的现状和特色对泉城申遗给出了意见。

澳大利亚遗产管理咨询顾问迈克尔·皮尔森博士指出,世界遗产要具有“普遍价值”,即要证明申遗项目的价值是全球性的,对全体人类和未来都具有意义,而不局限于地区性和国家性。“世界文化遗产预备名单遗产中,中国与水有关的项目有8个,即使在中国世界文化遗产预备名单,也有9个项目与水有关。”皮尔森博士提出,这就要证明泉城申遗独有的差异性,尤其是与同类型的项目相比。

即使进入文化遗产预备名单,也是个动态的过程,若保护不当,则有可能再次被淘汰。皮尔森博士说,申遗涉及景观的价值管理,随着社会发展,在景观核心区和缓冲区必然会遇到开发与管理的矛盾,协调好来自开发商、居民和发展的压力,应首先做好规划,确定可以接受改变的上限。

济南的泉水众多,分布广泛一直是济南引以为傲的一点,但中国古迹遗址保护协会副主席侯卫东,对照着大运河的申遗保护管理规划,向济南提建议:申遗的景观不一定很多,关键是要找到“最具核心的价值点”。

英国巴斯市一位议员说,正因为被评为世界文化遗产,巴斯吸引了来自各地的游客,城市得到发展。谈到申遗成功的经验,他说,所有的花费都是值得的,勇气、热情、公共和个人投资以及政府的意志力和执行力,缺一不可。

### 国庆节前再增60直饮点 集中在泉城路周边

本报济南9月6日讯(记者

刘飞跃) 近日,有市民发现济南泉城路北侧路面被刨开,细问才知道正在进行泉水直饮点施工。9月6日,记者从济南历下区市政部门获悉,泉城路周边将新增60个直饮水台,力争今年国庆节前完工。

“刚开始不到一周,目前泉城路正在铺设管道,同步进行安装。”6日下午,历下区市政公用局工作人员说,泉城路以北片区要再添60处泉水直饮点,老城区泉水直饮点将达到100处,市民游客随时可以品尝甘甜泉水。

据悉,这60个直饮水台在造型上为荷花形石质直饮水水台和玉琮形石质直饮水台两种,将在趵北路、泉城路、黑北路、明湖路四至范围内的道路沿线及主要景点区域进行布设。建设工作计划已于9月1日全面展开,力争在10月1日前全部完成。

去年国庆节到年底,老城

区陆续有40处泉水直饮点建成开放,济南人“随时喝上泉水”的夙愿成为现实。“去年完成的40处和即将建设的60处直饮点,其水源均来自舜井。经过地质勘测队伍的前期测量,舜井水源能够满足100处饮水点的设计要求。”工作人员告诉记者。

据悉,老城区直饮点项目是泉水“先观后用”的一次实践,直饮水的核心处理工艺分为超滤工艺、纳滤工艺和反渗透工艺。根据济南市地下水的特点,市政部门采用了当前最先进的纳滤工艺,既保证直饮水各项指标达标,又能提高水质,改善口感,让市民游客在饮用时能感受到泉城泉水特色。

历下市政部门工作人员表示,施工期间,施工单位将采用分片分区推进的方式,对施工现场进行局部围挡,不会进行交通封闭,不会妨碍广大居民正常出行。

### 周六,2000人泉城“寻泉”

本报济南9月6日讯(记者

刘飞跃) 畅游72名泉暨第三届济南国际定向寻泉赛将于9月10日在泉城广场启动。

相比去年,今年的国际定向寻泉赛规模更大,并首次引入线上报名新方式,预计将有超过2000人竞相“寻泉”,到访泉水人家。活动分为线上畅游72名泉网络赛、线下第三届济南国际定向寻泉赛两部分。

线下第三届济南国际定向寻泉赛的寻泉点集中于市区内的25个名泉及标志性建筑物,具体泉水点将在10日现场领取的专业定向地图中展现。比赛将设置青年、中年、老年三个组别,每个组别都分为男女两组。此外,还将有超过10支境外参赛队,200名以上的

境外参赛者与市民游客一同“寻泉”,香港、澳门、台湾定向协会官方也将出席本次比赛,并携队员80人参赛。

比赛将设每个组别冠军1名,奖金2000元;二等奖6名,奖金500元;三等奖10名,奖金200元。想参与活动的市民游客,可凭个人实名、身份证号及有效联系方式在指定网站上免费报名,报名网站为http://www.17zouba.com。

如果因时间关系无法参与现场比赛,市民游客还可下载“一起走”手机软件,参与线上畅游72名泉网络赛。此外,9月10日,畅游72名泉网络赛同步启动,将持续30天,游客及市民可根据自己时间自由参加。